

## II

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων δεν απαιτείται δημοσίευση)

## ΕΠΙΤΡΟΠΗ

## ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 14ης Ιανουαρίου 2005

για τη σύσταση του «εκτελεστικού οργανισμού εκπαίδευσης, οπτικοακουστικών θεμάτων και πολιτισμού» για τη διαχείριση της κοινοτικής δράσης στους τομείς της εκπαίδευσης, των οπτικοακουστικών θεμάτων και του πολιτισμού κατ' εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 58/2003 του Συμβουλίου

(Τα κείμενα στη γερμανική, αγγλική και γαλλική γλώσσα είναι τα μόνα αυθεντικά)

(2005/56/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 58/2003 του Συμβουλίου, της 19ης Δεκεμβρίου 2002, περί θεσπίσεως του καταστατικού των εκτελεστικών οργανισμών που είναι επιφορτισμένοι με ορισμένα καθήκοντα σχετικά με τη διαχείριση κοινοτικών προγραμμάτων<sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 58/2003 παρέχει στην Επιτροπή την εξουσία να αποφασίζει τη σύσταση εκτελεστικών οργανισμών σύμφωνα με το γενικό καταστατικό που θεσπίζεται με τον εν λόγω κανονισμό και να τους αναθέτει ορισμένα καθήκοντα σχετικά με τη διαχείριση ενός ή περισσότερων κοινοτικών προγραμμάτων· η παρούσα απόφαση δεν επηρεάζει το πεδίο εφαρμογής του εν λόγω κανονισμού.
- (2) Η σύσταση εκτελεστικού οργανισμού έχει σκοπό να επιτρέπει στην Επιτροπή να επικεντρώνεται στις δραστηριότητες και στα καθήκοντα προτεραιότητας, τα οποία δεν είναι δυνατόν να ανατεθούν σε εξωτερικούς φορείς, χωρίς ωστόσο να χάνει την εποπτεία, τον έλεγχο και την τελική ευθύνη για τις ενέργειες τις οποίες διαχειρίζονται οι εκτελεστικοί οργανισμοί.
- (3) Η διαχείριση ορισμένων κεντρικών πτυχών μερικών προγραμμάτων στους τομείς της εκπαίδευσης, των οπτικοακουστικών θεμάτων και του πολιτισμού αποσκοπεί στην εκτέλεση σχε-

δίων τεχνικού χαρακτήρα τα οποία δεν συνεπάγονται την έκδοση απόφασης πολιτικής φύσης και απαιτεί υψηλό επίπεδο τεχνικής και χρηματοοικονομικής εμπειρογνώμοσύνης σε όλη τη διάρκεια εφαρμογής του εκάστοτε σχεδίου.

- (4) Είναι δυνατόν να μεταβιβαστούν σε εκτελεστικό οργανισμό καθήκοντα που συνδέονται με την εκτέλεση προγραμμάτων, με σαφή διαχωρισμό μεταξύ, αφενός, των φάσεων προγραμματισμού των σχεδίων και της έγκρισης αποφάσεων χρηματοδότησης, για τις οποίες αρμόδιες πρέπει να είναι οι υπηρεσίες της Επιτροπής, και, αφετέρου, της εκτέλεσης των σχεδίων, η οποία πρέπει να ανατίθεται στον εκτελεστικό οργανισμό.
- (5) Η σύσταση του εκτελεστικού οργανισμού δεν μεταβάλλει ούτε την ανάθεση, από το Συμβούλιο στην Επιτροπή, της διαχείρισης ορισμένων φάσεων των δράσεων που προβλέπονται από τα διάφορα προγράμματα ούτε την ανάθεση διαχειριστικών καθηκόντων σε εθνικούς οργανισμούς όσον αφορά ορισμένα προγράμματα.
- (6) Η ανάλυση της σχέσης κόστους/οφελών που πραγματοποιήθηκε για το σκοπό αυτό έδειξε ότι η προσφυγή σε εκτελεστικό οργανισμό για τη διαχείριση ορισμένων κεντρικών πτυχών προγραμμάτων στους τομείς της εκπαίδευσης, των οπτικοακουστικών θεμάτων και του πολιτισμού αποτελεί την καλύτερη επιλογή συγκριτικά με τις άλλες διαθέσιμες εναλλακτικές λύσεις, τόσο από δημοσιονομική όσο και από μη δημοσιονομική άποψη.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 11 της 16.1.2003, σ. 1.

- (7) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής των εκτελεστικών οργανισμών.
- (8) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1653/2004 της Επιτροπής, της 21ης Σεπτεμβρίου 2004, θεσπίζει έναν πρότυπο δημοσιονομικό κανονισμό για τους εκτελεστικούς οργανισμούς που συνιστώνται κατ' εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 58/2003 του Συμβουλίου <sup>(1)</sup>,
- α) το δεύτερο στάδιο του προγράμματος κοινοτικής δράσης για την εκπαίδευση «Σωκράτης», που θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 253/2000/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(2)</sup>.
- β) το δεύτερο στάδιο του προγράμματος κοινοτικής δράσης για την επαγγελματική κατάρτιση «Leonardo da Vinci», που θεσπίστηκε με την απόφαση 1999/382/ΕΚ του του Συμβουλίου <sup>(3)</sup>.

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

### Άρθρο 1

#### Ίδρυση του οργανισμού

1. Συνιστάται εκτελεστικός οργανισμός (εφεξής «οργανισμός») για τη διαχείριση της κοινοτικής δράσης στους τομείς της εκπαίδευσης, των οπτικοακουστικών θεμάτων και του πολιτισμού, το καταστατικό και οι βασικοί κανόνες λειτουργίας του οποίου διέπονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 58/2003.

2. Η ονομασία του οργανισμού είναι «Εκτελεστικός οργανισμός εκπαίδευσης, οπτικοακουστικών θεμάτων και πολιτισμού».

### Άρθρο 2

#### Τόπος εγκατάστασης

Ο οργανισμός εδρεύει στις Βρυξέλλες.

### Άρθρο 3

#### Διάρκεια

1. Ο οργανισμός ιδρύεται για περίοδο που αρχίζει την 1η Ιανουαρίου 2005 και λήγει στις 31 Δεκεμβρίου 2008.

2. Το 2006 η Επιτροπή θα πραγματοποιήσει αξιολόγηση της λειτουργίας του οργανισμού, συμπεριλαμβανομένης της ανάλυσης κόστους-οφελών που αναφέρεται στο άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 58/2003, με προοπτική την πιθανή αναθεώρηση ή επέκταση των καθηκόντων του οργανισμού στο πλαίσιο της νέας γενιάς προγραμμάτων στους τομείς της εκπαίδευσης, των οπτικοακουστικών θεμάτων και του πολιτισμού.

### Άρθρο 4

#### Στόχοι και καθήκοντα

1. Ο οργανισμός είναι υπεύθυνος για τη διαχείριση ορισμένων πτυχών των ακόλουθων κοινοτικών προγραμμάτων:

- γ) το πρόγραμμα κοινοτικής δράσης «Νεολαία», που θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 1031/2000/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(4)</sup>.
- δ) το πρόγραμμα «Πολιτισμός 2000», που θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 508/2000/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(5)</sup>.
- ε) το πρόγραμμα για την ενθάρρυνση της ανάπτυξης, της διανομής και της προώθησης των ευρωπαϊκών οπτικοακουστικών έργων (MEDIA Plus — ανάπτυξη, διανομή και προώθηση 2001-2005), που θεσπίστηκε με την απόφαση 2000/821/ΕΚ του Συμβουλίου <sup>(6)</sup>.
- στ) το πρόγραμμα κατάρτισης για τους επαγγελματίες της ευρωπαϊκής βιομηχανίας οπτικοακουστικών προγραμμάτων (MEDIA-κατάρτιση 2001-2005), που θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 163/2001/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(7)</sup>.
- ζ) το πρόγραμμα για την αύξηση της ποιότητας στην τριτοβάθμια εκπαίδευση και για την προώθηση της διαπολιτισμικής κατανόησης μέσω της συνεργασίας με τρίτες χώρες (Erasmus Mundus), που θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 2317/2003/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(8)</sup>.

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 28 της 3.2.2000, σ. 1· απόφαση όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 885/2004 του Συμβουλίου (ΕΕ L 168 της 1.5.2004, σ. 1).

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 146 της 11.6.1999, σ. 33· απόφαση όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1882/2003 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (ΕΕ L 284 της 31.10.2003, σ. 1).

<sup>(4)</sup> ΕΕ L 117 της 18.5.2000, σ. 1· απόφαση όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 885/2004 του Συμβουλίου.

<sup>(5)</sup> ΕΕ L 63 της 10.3.2000, σ. 1· απόφαση όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 885/2004 του Συμβουλίου.

<sup>(6)</sup> ΕΕ L 336 της 30.12.2000, σ. 82· απόφαση όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 885/2004 του Συμβουλίου.

<sup>(7)</sup> ΕΕ L 26 της 27.1.2001, σ. 1· απόφαση όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 885/2004 του Συμβουλίου.

<sup>(8)</sup> ΕΕ L 345 της 31.12.2003, σ. 1.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 297 της 22.9.2004, σ. 6.

- η) το πολυετές πρόγραμμα (2004-2006) για την αποτελεσματική ενσωμάτωση των τεχνολογιών των πληροφοριών και των επικοινωνιών (ΤΠΕ) στα ευρωπαϊκά συστήματα εκπαίδευσης και κατάρτισης (πρόγραμμα e-Learning), που θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 2318/2003/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(1)</sup>.
- θ) το κοινοτικό πρόγραμμα δράσης για την προώθηση της συμμετοχής του ευρωπαίου πολίτη στα κοινά (συμμετοχή του πολίτη), που θεσπίστηκε με την απόφαση 2004/100/ΕΚ του Συμβουλίου <sup>(2)</sup>.
- ι) το κοινοτικό πρόγραμμα δράσης για την προώθηση των οργανισμών που δραστηριοποιούνται σε ευρωπαϊκό επίπεδο στον τομέα της νεολαίας, που θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 790/2004/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(3)</sup>.
- ια) το κοινοτικό πρόγραμμα δράσης για την προώθηση οργανισμών που δραστηριοποιούνται σε ευρωπαϊκό επίπεδο και την υποστήριξη ειδικών δραστηριοτήτων στον τομέα της εκπαίδευσης και της κατάρτισης, που θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 791/2004/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(4)</sup>.
- ιβ) το πρόγραμμα κοινοτικής δράσης για την προώθηση των οργανισμών που δραστηριοποιούνται σε ευρωπαϊκό επίπεδο στον τομέα του πολιτισμού, που θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 792/2004/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(5)</sup>.
- ιγ) τα σχέδια στον τομέα της τριτοβάθμιας εκπαίδευσης τα οποία μπορούν να χρηματοδοτούνται βάσει των διατάξεων για τη βοήθεια και την οικονομική συνεργασία με τις αναπτυσσόμενες χώρες της Ασίας, που εγκρίθηκαν στο πλαίσιο του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 443/92 του Συμβουλίου <sup>(6)</sup>.

2. Στο πλαίσιο της διαχείρισης των πτυχών των κοινοτικών προγραμμάτων που αναφέρονται στην παράγραφο 1, ο οργανισμός είναι υπεύθυνος για τα ακόλουθα καθήκοντα:

- α) τη διαχείριση όλων των σταδίων των σχεδίων που υλοποιούνται στο πλαίσιο της εκτέλεσης των κοινοτικών προγραμμάτων που του ανατίθενται, με βάση το ετήσιο πρόγραμμα εργασίας που ισοδυναμεί με απόφαση χρηματοδότησης σε θέματα επιχορηγήσεων και ανάθεσης συμβάσεων στους τομείς της εκπαίδευσης, των οπτικοακουστικών θεμάτων και του πολιτισμού και το οποίο

εγκρίνεται από την Επιτροπή, ή βάσει ειδικών αποφάσεων χρηματοδότησης που εγκρίνονται από την Επιτροπή, και τη διενέργεια των αναγκαίων ελέγχων για το σκοπό αυτό, μέσω έκδοσης των σχετικών αποφάσεων με βάση τη μεταβίβαση εξουσιών από την Επιτροπή·

- β) την έκδοση των πράξεων εκτέλεσης του προϋπολογισμού για τα έσοδα και τις δαπάνες, καθώς και την εκτέλεση, βάσει των εξουσιών που του έχουν μεταβιβάσει από την Επιτροπή, μερικών ή όλων των πράξεων που είναι αναγκαίες για τη διαχείριση των κοινοτικών προγραμμάτων, και ιδίως των πράξεων που συνδέονται με τις επιχορηγήσεις και την ανάθεση συμβάσεων·

- γ) τη συγκέντρωση, ανάλυση και διαβίβαση στην Επιτροπή όλων των πληροφοριών που είναι αναγκαίες για τον προσανατολισμό της εφαρμογής των κοινοτικών προγραμμάτων.

3. Ο οργανισμός μπορεί να επιφορτίζεται από την Επιτροπή, έπειτα από γνωμοδότηση της επιτροπής των εκτελεστικών οργανισμών η οποία προβλέπεται από το άρθρο 24 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 58/2003, με την εκτέλεση καθηκόντων της ίδιας φύσης στο πλαίσιο και άλλων κοινοτικών προγραμμάτων στους τομείς της εκπαίδευσης, των οπτικοακουστικών θεμάτων και του πολιτισμού, κατά την έννοια του άρθρου 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 58/2003, πέραν εκείνων που αναφέρονται στην παράγραφο 1.

4. Η απόφαση της Επιτροπής για τη μεταβίβαση εξουσιών καθορίζει λεπτομερώς το σύνολο των καθηκόντων που ανατίθενται στον οργανισμό και αναπροσαρμόζεται ανάλογα με τα πρόσθετα καθήκοντα που ανατίθενται ενδεχομένως στον οργανισμό. Διαβιβάζεται προς ενημέρωση στην επιτροπή των εκτελεστικών οργανισμών.

#### Άρθρο 5

#### Οργανωτική δομή

1. Η διαχείριση του οργανισμού ασκείται από διευθύνουσα επιτροπή και από διευθυντή, όργανα διοριζόμενα από την Επιτροπή.

2. Τα μέλη της διευθύνουσας επιτροπής διορίζονται για περίοδο δύο ετών.

3. Ο διευθυντής του οργανισμού διορίζεται για περίοδο τεσσάρων ετών.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 345 της 31.12.2003, σ. 9.

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 30 της 4.2.2004, σ. 6.

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 138 της 30.4.2004, σ. 24.

<sup>(4)</sup> ΕΕ L 138 της 30.4.2004, σ. 31.

<sup>(5)</sup> ΕΕ L 138 της 30.4.2004, σ. 40.

<sup>(6)</sup> ΕΕ L 52 της 27.2.1992, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 807/2003 (ΕΕ L 122 της 16.5.2003, σ. 36).

**Άρθρο 6****Επιχορήγηση**

Ο οργανισμός λαμβάνει επιχορήγηση η οποία εγγράφεται στο γενικό προϋπολογισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης και λαμβάνεται από τη χρηματοδότηση των προγραμμάτων που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 και, όπου ενδείκνυται, από τη χρηματοδότηση άλλων κοινοτικών προγραμμάτων η εκτέλεση των οποίων ανατίθεται στον οργανισμό δυνάμει του άρθρου 4 παράγραφος 3.

**Άρθρο 7****Έλεγχος και απολογισμός εκτέλεσης**

Ο οργανισμός υπόκειται στην εποπτεία της Επιτροπής και οφείλει να προβαίνει τακτικά σε απολογισμό της εκτέλεσης των προγραμ-

μάτων που του ανατίθενται, σύμφωνα με τους κανόνες και με τη συχνότητα που καθορίζονται στην πράξη μεταβίβασης εξουσιών.

**Άρθρο 8****Εκτέλεση του προϋπολογισμού λειτουργίας**

Ο οργανισμός εκτελεί τον προϋπολογισμό λειτουργίας του σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1653/2004.

Βρυξέλλες, 14 Ιανουαρίου 2005.

Για την Επιτροπή

Viviane REDING

Μέλος της Επιτροπής